**Zeitschrift:** Schweizer Revue : die Zeitschrift für Auslandschweizer

**Herausgeber:** Auslandschweizer-Organisation

**Band:** 12 (1973-1974)

**Heft:** 51

Rubrik: [Impressum]

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 14.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

## Sommaire

Editorial	3 5 6 8 10
Rédactionnel émanant du SSE	I à XVI
Sport	13 14 16 18 19 22

## NOS REPRESENTATIONS DIPLOMATIQUES

EN BELGIQUE :

Ambassade de Suisse, Bruxelles Rue de la Loi 26 - 1040 Bruxelles Tél. : (02) 12 78 41 - 12 78 42 - 12 78 43

Heures de réception : de 10 à 12 h. et de 14 à 16 h. du lundi au vendredi.

Consulat général de Suisse, Anvers (pour les provinces d'Anvers et du Limbourg), place du Meir 24 - 2000 Anvers - Tél. : (03) 33 95 40. Heures d'ouverture : de 9 à 12 h. du lundi au vendredit.

AU GRAND-DUCHE DE LUXEMBOURG Ambassade de Suisse, Luxembourg Boulevard Royal 35 - Case postale 469 Luxembourg - Tél. : 2.74.74

**Heures d'ouverture** : de 9 à 11 h. et de 15 à 17 h. du lundi au vendredi.



### LE COURRIER SUISSE

Pour la correspondance rédactionnelle Editeur responsable : J. Pierrehumbert Bd Gén. Wahis 256 - 1030 Bruxelles

**Commission de rédaction** : A. Berguer, J.-C. Montandon et J. Pierrehumbert. Collaborateur : J. Amman.

Pour la correspondance relative à la publicité

LE COURRIER SUISSE, avenue Prekelinden 140 - 1200 Bruxelles - Téléphone : (02) 36 76 30.

POUR LES VERSEMENTS RELATIFS AUX ABONNEMENTS ET AUX ANNONCES PUBLICITAIRES : PAIEMENT AU COMPTE « COURRIER SUISSE » N° 210-0900555-59.

# **Editorial**

### OUI! EN L'AN '74 GAGNONS DEUX FOIS LA CHANCE!

Gais et heureux, donnons-nous la main et chantons ensemble notre bonheur autour du sapin : que ce changement d'année renouvelle pour chacun de nous la provision de bonheur, de joie, de santé, d'affection, de tendresse, de tout ce qui nous est nécessaire pour assurer notre espérance, essence de notre courage, animateur de notre vie.

Oui, l'équipe du Courrier vous offre une énorme montagne de bonheur. Son vœu le plus cher est que chacun de vous y puise sans limite.

Afin de concrétiser un peu de tout ce bonheur et dans le cadre du concours « Abonnement Courrier Suisse », nous avons voulu vous dire que déjà le Père Noël a déposé dans notre corbeille « Cadeaux Concours Abonnements » : un merveilleux week-end au soleil, en avion, pour deux personnes, tout compris. Tenez-vous bien, il y a d'autres fort beaux prix! Nous donnerons la liste complète des prix et le règlement du concours dans notre numéro 52.

Pourquoi si tard? Et bien simplement parce que nous n'avons pas encore reçu tous nos prix: de très grands amis Suisses nous aident à faire de ces prix de fort beaux œufs de Pâques! Et soyez tranquilles, il y en aura pour les plus méritants et aussi pour la chance; pour que cette fée de bonheur puisse nous aider à réaliser notre rêve, votre rêve... celui de «choisir parmi nos abonnés plusieurs gagnants\*». Aussi il y aura dans notre concours deux chances de gagner de la joie, du plaisir, du bonheur.

A vous tous nos meilleurs vœux et n'oubliez pas de participer à notre grand concours! (Voyez pages 4 et 5).

### Tableau de parution du Courrier Suisse en 1974

Désirant faciliter la tâche de nos correspondants et des sociétés qui souhaitent publier leurs programmes d'activité, nous vous donnons ci-après les dates prévues pour la parution de notre revue en 1974 avec date limite de réception des manuscrits par l'éditeur:

	N° 52	N° 53*	N° 54	N° 55*	N° 56	N° 57
Réception des manuscrits**	25.1	1.3	15.5	10.8	15.9	10.11
Parution prévue	25.2	1.4	15.6	10.9	15.10	10.12

\* Les numéros 53 et 55 seront à nouveau uniquement de conception locale (sans pages blanches rédigées en Suisse). Pour le numéro 55, nous reprendrons les deux pages consacrées à la liste de nos sociétés.

Nous saurons donc gré à ces dernières de nous communiquer régulièrement les changements intervenus au sein de leurs comités. Si elles désirent modifier le texte de septembre 1973, prière de nous le faire savoir au plus tard pour le 10 août 1974.

\*\* Nous ne pouvons garantir la parution des manuscrits reçus après ces dates.

L'EDITEUR